

我们是朋友吗?

Wǒmen Shì Péngyou ma?

Just Friends?

John Pasden and Jared Turner



Published by Mind Spark Press LLC Shanghai, China

Mandarin Companion is a trademark of Mind Spark Press LLC.

Copyright © Mind Spark Press LLC, 2019

For information about educational or bulk purchases, please contact Mind Spark Press at BUSINESS@MANDARINCOMPANION.COM.

Instructor and learner resources and traditional Chinese editions of the Mandarin Companion series are available at WWW.MANDARINCOMPANION.COM.

First paperback print edition 2019

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data Just Friends?: Mandarin Companion Graded Readers: Breakthrough Level, Simplified Chinese Edition / John Pasden and Jared Turner; [edited by] John Pasden, Ma Lihua, Li Jiong, Chen Shishuang Shanghai, China: Mind Spark Press LLC, 2019 Library of Congress Control Number: 2019957712

ISBN: 9781941875612 (Paperback)

ISBN: 9781941875636 (Paperback/traditional ch)

ISBN: 9781941875629 (ebook)

ISBN: 9781941875643 (ebook/traditional ch)

MCID: SSS20220926T174333

All rights reserved; no part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted in any form, or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without the prior written permission of the publishers.



What Graded Readers can do for you

Welcome to Mandarin Companion!

We've worked hard to create enjoyable stories that can help you build confidence and competence and get better at Chinese-at the right level for you.

Our graded readers have controlled and simplified language that allows you to bring together the language you've learned so far and absorb how words work naturally together. Research suggests that learners need to "encounter" a word 10-30 times before truly learning it. Graded readers provide the repetition that you need to develop fluency NOW at your level.

In the next section, you can take an assessment and discover if this is the right level for you. We also explain how it won't just improve your Chinese skills but will have a wide range of benefits, from better test scores to increased confidence.

We hope you enjoy our books, and best of luck with your studies. Jared and John

Frequently Asked Questions

Do you have versions with pinyin over the characters?

No. Although this method is common for native Chinese learners, research and experience show it distracts a second language learner and slows down their ability to learn the characters. If you require pinyin to read most of the characters at this level, you should read something easier.

Is there an English translation of the story?

No. Research and experience show that an English translation will slow down the development of your Chinese language learning skills.

Is this the right level for me?

Let's find out. Open to a story page with characters and start reading. Keep track of the number of characters you *don't* know but don't count any key words you don't know. If there are more than 5 unknown characters on that page, you may want to consider working on your basic character recognition before attempting a graded reader. If the unknown characters are fewer than 5, then this book is likely at your level! If you find that you know all the characters, you may be ready for a higher level. However, even if you know all the characters but are reading slowly, you should consider building reading speed before moving up a level.

How do you decide which characters to include at each level?

Each level includes a core set of characters based on our extensive analysis of the most common characters and words taught to and used by those learning Chinese as a second language. All books at each level are based on the same core set and they can be read in any order.

What to expect in a Breakthrough book?

It's important that you read at the level that is right for you. Check out the next page to learn more about Extensive Reading and how we use that in graded readers to support the learning of Chinese by just enjoying a good story.

Books in our Breakthrough Level like this one:

- Include a core set of 150 Chinese words and characters learners are most likely to know.
- Are about 5,000 characters in length
- Use level appropriate grammar

- Include pinyin and a translation of words and characters you are not expected to know at this level
- Include a glossary at the back of book
- Include proper nouns that are underlined

What is Extensive Reading?

It will improve test scores, your reading speed and comprehension, speaking, listening and writing skills. You'll pick up grammar naturally, you'll begin understanding in Chinese, your confidence will improve, and you'll enjoy learning the language.

Graded Readers are based on science that is backed by mountains of research and proven by learners all over the world. They are founded on the theories of Extensive Reading and Comprehensible Input.

Extensive Reading is reading at a level where you can understand almost all of what you are reading (ideally 98%) at a comfortable speed, as opposed to stumbling through dense paragraphs word by word.

When you read extensively, you'll understand most of the words and find yourself fully engaged with the story.



Reading at 98% comprehension is the sweet spot to max out your learning gains. You do still learn at the Intensive Reading level (90–98%), but the closer you are to the Extensive level, the faster your progress.

No one should be reading below a 90% comprehension level.

It's called Reading Pain for a reason. You spend so much time in a dictionary and after 30 painful minutes on ONE paragraph, you're not even sure what you've just read!

If you want to know more, check out our website

www.mandarincompanion.com





Table of Contents

Story Notes	vii
Character Adaptations	viii
Cast of Characters	viii
Locations	X
Chapter 1 两个好朋友	1
Chapter 2 好看的女生	6
Chapter 3 去书店	11
Chapter 4 很生气	12
Chapter 5 是不是好朋友?	13
Chapter 6 去饭店	14
Chapter 7 吃饭	15
Chapter 8 女朋友?	16
Chapter 9 不是女朋友?	17
Chapter 10 没有男朋友	18
Chapter 11 有话要说	19
Chapter 12 是好朋友?	20
Key Words	21
Grammar Points	25
Credits and Acknowledgments	28
About Mandarin Companion	29
Other Stories from Mandarin	30



Many of the most basic characters and words that beginning learners encounter involve students and school. This served as the beginning of the idea for a simple love triangle story. While we weren't able to include all of the humorous scenes we came up with, this story will still have you turning the pages to find out what happens next. Set within a new corner of the "Mandarin Companion Universe," these are new characters, but keep your eyes open for some familiar faces in higher level books in the series.

Finally, a note about the title. The English title *Just Friends?* is not an exact translation of the Chinese title 我们是朋友吗? (Wŏmen Shì Péngyou ma?), and yet each title is relevant to the story in its own way. We don't want to give any spoilers, but after finishing the story, you should see how the two titles work together to frame the story.

Character Adaptations

The following is a list of the characters from this Chinese story followed by their corresponding English names from John Pasden and Jared Turner's original story. The names below are not translations; they are new Chinese names used for the Chinese versions of the original characters. Think of them as all-new characters in a Chinese story.

钱大朋 (Qián Dàpéng) — Qian Dapeng 谢文东 (Xiè Wéndōng) — Xie Wendong 周子心 (Zhōu Zǐxīn) — Zhou Zixin 谢妈妈 (Xiè Māma) — Mrs. Xie 谢爸爸 (Xiè Bàba) — Mr. Xie

Cast of Characters



钱大朋 (Qián Dàpéng)



谢文东 (Xiè Wéndōng)



周子心 (Zhōu Zǐxīn)



谢妈妈 (Xiè Māma)



谢爸爸 (Xiè Bàba)







两个好朋友

钱大朋和谢文东都是中山大学的大

学生,今年是他们大学的第二年。他

们天天一起去吃饭,一起去看书,两

个人是很好的朋友。

谢文东的爸爸妈妈开饭店。谢文东

有时候会带钱大朋去饭店吃饭。谢文

- 1 大学生 (dàxuéshēng) *n.* university student
- 2 第二年 (dì-èr nián) phrase second year
- 3 天天 (tiāntiān) adv. every day
- 4 一起 (yīqǐ) adv. together
- 5 看书 (kànshū) vo. to read, to study
- 6 开饭店 (kāi fàndiàn) vo. to open a restaurant
- 7 有时候 (yǒu shíhou) phrase sometimes
- 8 带 (dài) v. to take
- 9 饭店 (fàndiàn) n. restaurant

<u>东</u>的爸爸妈妈都<u>见过钱大朋。钱大朋</u>

有时候也会开车带谢文东回家。

钱大朋不喜欢吃大学的饭, 天天

都出去吃。钱大朋的爸爸妈妈很有钱,

每个月都给儿子很多钱。

"大朋,你有车,天天开车来大学。

你很开心吧!" 文东和大朋说。

"我一点也不开心! 我从小到大都

跟我爸妈在一起,我做什么他们都要

¹⁰ 见过 (jiàn guo) phrase have met before

¹¹ 开车 (kāichē) vo. to drive a car

¹² 回家 (huíjiā) vo. to go home

¹³ 喜欢 (xǐhuan) v. to like

¹⁴ 出去 (chūqu) vc. to go out

¹⁵ 有钱 (yǒuqián) vo. to be rich

¹⁶ 儿子 (érzi) n. son

¹⁷ 开心 (kāixīn) adj. happy

¹⁸ 一点也不 (yī diān yě bù) phrase not at all

¹⁹ 从小到大 (cóng xiǎo dào dà) *phrase* from a young age until adulthood

²⁰ 在一起 (zài yīqǐ) phrase to be together



问。"钱大朋不开心地说,"我一点也

不喜欢这样的家。"

"他们关心你。那样不好吗?"谢文

东问。

²¹ 不开心 (bù kāixīn) *phrase* not happy, to be unhappy

²² 这样 (zhèyàng) pr. like this

²³ 家 (jiā) n. home, family

²⁴ 关心 (guānxīn) v. to be concerned for

²⁵ 那样 (nàyàng) adv. like that

"我知道他们关心我。可是, 有时候

'太美心了',我不知道怎么跟他们说。"

钱大朋说,"我回家的时候,我妈天天

问我有没有女朋友。"

"你怎么说?"

"我不知道怎么说。说有,我妈会马

上想和我的女朋友见面。说没有,我

妈会叫我去见一个女生,跟那个女

生去吃饭什么的。可是, 我一点也

²⁶ 可是 (kěshì) conj. but

²⁷ 怎么 (zěnme) *adv.* how

²⁸ 的时候 (de shíhou) phrase when…

²⁹ 女朋友 (nǚpéngyou) n. girlfriend

³⁰ 马上 (mǎshàng) adv. right away

³¹ 见面 (jiànmiàn) vo. to meet

³² 叫 (jiào) v. to be called, to call; to tell (someone to do something)

³³ 女生 (nǚshēng) n. girl, female student

³⁴ 点 (diǎn) v. to order (food)

不<u>喜欢</u>那个<u>女生</u>。我也不想和她<u>见</u> <u>面</u>。"

"那,你妈知不知道你不<u>喜欢</u>那个<u>女生</u>?"

"她知道,我说过很多次,可是,那个女生是一个大学生,她是我爸的一个好朋友的女儿。我爸很喜欢。我一点也不喜欢。"

谢文东听了笑笑,不知道说什么。

³⁵ 次 (cì) mw. time(s)



好看的女生

"大朋,我们大学那么多好看的女

生, 你没有喜欢的吗?" 吃饭的时候,

谢文东问。

大朋看看文东, 笑了笑: "你看到

什么了?"

"这几天,我看你都在看周子心。

³⁸ 那么 (nàme) adv. so…

³⁹ 好看 (hǎokàn) adj. good-looking

⁴⁰ 看看 (kànkan) v. to take a look

⁴¹ 看到 (kàndào) vc. to see

⁴² 几天 (jǐ tiān) phrase several days

上次, 我跟你说话你都没有听见。你

是不是喜欢她?"

"我喜欢她,那又怎么样?"钱大朋

笑了。

文东看看大朋,没有笑:"我也喜

欢她。"

大朋一下子不笑了,也不吃了:"不

是吧? 从什么时候……我怎么一点也

<u>不</u>知道?"

⁴³ 上次 (shàng cì) phrase last time

⁴⁴ 说话 (shuōhuà) vo. to speak (words), to talk

⁴⁵ 听见 (tīngjiàn) vc. to hear

⁴⁶ 那又怎么样 (nà yòu zěnmeyàng) *phrase* so what?

⁴⁷ 一下子 (yīxiàzi) *adv.* all of a sudden; all at once

⁴⁸ 时候 (shíhou) n. when



"我和她都喜欢看书,我在书店见

过她很多次。她是一个好女生,也很好

看……谁会不喜欢?"

"那, 你跟她说了吗?" 大朋小心地

问。

"没有,她不知道我<u>喜欢</u>她……"<u>文</u> <u>东</u>不说了。

"我也没跟她说。"大朋说。

"<u>大朋</u>,我们是不是好朋友?"<u>谢文</u>东问。

"是,<u>那又怎么样</u>? <u>周子心</u>不是你的<u>女朋友</u>,对不对?" <u>大朋小心地</u>问。

文东生气地看大朋: "你怎么能这

样说?"

大朋知道文东生气了。大朋跟他说:

"好了好了,我知道你要说什么。我们是好朋友,我是不会跟你喜欢的女生一起出去的。"

文东笑了:"好!我也是不会跟她一

起出去的!"



⁵³ 好了好了 (hǎole hǎole) *phrase* all right, all right



去书店

Four

很生气



是不是好朋友?



去饭店



吃饭

Eight

女朋友?



不是女朋友?



没有男朋友

Eleven

有话要说

Twelve

是好朋友?



Key Words 关键词 (Guānjiàncí)

- 1. 大学生 dàxuéshēng n. university student
- **2.** 第二年 dì-èr nián *phrase* second year
- **3.** 天天 tiāntiān adv. every day
- 4. 一起 yīqǐ adv. together
- **5.** 看书 kànshū *vo.* to read, to study
- **6.** 开饭店 kāi fàndiàn *vo.* to open a restaurant
- 7. 有时候 yǒu shíhou *phrase* sometimes
- **8.** 带 dài v. to take
- **9.** 饭店 fàndiàn *n*. restaurant
- 10. 见过 jiàn guo *phrase* have met before
- 11. 开车 kāichē vo. to drive a car
- 12. 回家 huíjiā vo. to go home
- **13.** 喜欢 xǐhuan v. to like
- 14. 出去 chūqu vc. to go out
- 15. 有钱 yǒugián vo. to be rich
- **16.** 儿子 érzi *n*. son
- 17. 开心 kāixīn adj. happy
- 18. 一点也不 yī diān yě bù phrase not at all
- **19.** 从小到大 cóng xiǎo dào dà *phrase* from a young age until adulthood
- 20. 在一起 zài yīqǐ phrase to be together
- 21. 不开心 bù kāixīn *phrase* not happy, to be unhappy
- 22. 这样 zhèyàng pr. like this
- **23.** 家 jiā n. home, family
- **24.** 美心 guānxīn v. to be concerned for
- 25. 那样 nàyàng adv. like that

- 26. 可是 kěshì conj. but
- 27. 怎么 zěnme adv. how
- 28. 的时候 de shíhou phrase when…
- **29.** 女朋友 nǚpéngyou n. girlfriend
- **30.** 马上 mǎshàng adv. right away
- **31.** 见面 jiànmiàn vo. to meet
- **32.** \square jiào v. to be called, to call; to tell (someone to do something)
- **33.** 女生 nǚshēng n. girl, female student
- **34.** 点 diǎn v. to order (food)
- **35.** 次 cì mw. time(s)
- **36.** 听 tīng *v*. to listen (to)
- **37.** 笑 xiào v. to laugh, to smile
- **38.** 那么 nàme *adv*. so…
- **39.** 好看 hǎokàn adj. good-looking
- **40.** 看看 kànkan v. to take a look
- 41. 看到 kàndào vc. to see
- **42.** 几天 jǐ tiān *phrase* several days
- **43.** 上次 shàng cì *phrase* last time
- **44.** 说话 shuōhuà *vo.* to speak (words), to talk
- **45.** 听见 tīngjiàn vc. to hear
- **46.** 那又怎么样 nà yòu zěnmeyàng *phrase* so what?
- 47. 一下子 yīxiàzi adv. all of a sudden; all at once
- **48.** 时候 shíhou n. when
- **49.** 书店 shūdiàn *n*. bookstore
- **50.** 小心地 xiǎoxīn de *phrase* carefully
- **51.** 生气地 shēngqì de *phrase* angrily
- **52.** 生气 shēngqì vo., adj. to get angry; angry
- **53.** 好了好了 hǎole hǎole *phrase* all right, all right
- **54.** 星期四 Xīngqīsì tn. Thursday
- **55.** 晚上 wǎnshang tn. evening
- **56.** 男生 nánshēng n. boy, male student
- **57.** 大家 dàjiā n. everyone
- **58.** 一下 yīxià *adv*. briefly, for a second
- **59.** 这时候 zhè shíhou *phrase* at this time
- **60.** 这么 zhème adv. so…

- 61. 晚 wăn adj. late
- **62.** 一个人 yī gè rén *phrase* alone
- **63.** 回来 huílai vc. to come back
- 64. 不行 bù xíng phrase not OK
- **65.** 外面 wàimian n. outside
- 66. 还 hái adv. still
- **67.** 大叫 dà jiào v. to call out loudly
- 68. 听到 tīngdào vc. to hear
- **69.** 一会儿 yīhuìr tn. a little while
- **70.** 回去 huíqu vc. to go back
- 71. 想了想 xiǎng le xiǎng *phrase* thought about it for a second
- **72.** 东西 dōngxi n. thing(s), stuff
- 73. 说完 shuō wán vc. to finish speaking
- **74.** 小吃店 xiǎochī diàn *n*. snack shop
- **75.** 吃的 chī de *n*. food
- **76.** 小吃 xiǎochī n. snack
- 77. 好吃 hǎochī adj. tasty
- 78. 过来 guòlai vc. to come over
- **79.** 怎么会 zěnme huì *phrase* how could
- 80. 多长时间 duō cháng shíjiān phrase how long (of a time)
- **81.** 男朋友 nánpéngyou n. boyfriend
- 82. 要是 yàoshi conj. if
- 83. \mathbf{X} yòu adv. again
- 84. 第二天 dì-èr tiān *phrase* the next day
- **85.** 还是 háishi *conj.*, *adv.* still; had better
- 86. 昨天 zuótiān tn. yesterday
- 87. 怎么了 zěnme le *phrase* what happened, what's the matter
- 88. 对不起 duìbuqǐ phrase I'm sorry
- 89. 有一点 yǒu yīdiǎn *phrase* to be a little (too)
- **90.** 时间 shíjiān *n*. time
- **91.** 上个月 shàng ge yuè tn. last month
- **92.** 过去 guòqu vc. to go over
- 93. 行 xíng adj. all right
- **94.** 再 zài adv. again (in the future)
- **95.** 下次 xià cì tn. next time
- 96. 开心地 kāixīn de *phrase* happily

- 97. 看见 kànjian vc. to see
- 98. 点菜 diǎncài vo. to order food
- 99. 吃不完 chī bu wán vc. to be unable to finish eating
- **100.** 听说 tīngshuō v. to hear tell, to hear said (that)
- 101. 第一次 dì-yī cì phrase first time
- 102. 听起来 tīng qǐlai vc. to sound…
- 103. 可能 kěnéng adv.; aux maybe, possibly; possible
- 104. 看起来 kàn qǐlai vc. to look...
- 105. 小心 xiǎoxīn v. to be careful
- 106. 那天 nà tiān tn. that day
- **107.** 过几天 quò jǐ tiān *phrase* after a few days
- 108. 星期天 Xīnggītiān tn. Sunday
- **109.** 还好 hái hǎo *phrase* not bad; tolerable; fortunately
- 110. 都好了 dōu hǎo le phrase everything is fine
- 111. 过了几天 guò le jǐ tiān phrase after a few days had passed
- **112.** 名字 míngzi n. name
- 113. 下个月 xià ge yuè tn. next month
- 114. 出国 chūguó vo. to leave the country

Part of Speech Key

adj. Adjective

adv. Adverb

aux. Auxiliary Verb

conj. Conjunction

cov. Coverb

mw. Measure word

n. Noun

on. Onomatopoeia

part. Particle

prep. Preposition

pr. Pronoun

pn. Proper noun

tn. Time Noun

v. Verb

vc. Verb plus complement

vo. Verb plus object



Grammar Points

For learners new to reading Chinese, an understanding of grammar points can be extremely helpful for learners and teachers. The following is a list of the most challenging grammar points used in this graded reader.

These grammar points correspond to the Common European Framework of Reference for Languages (CEFR) level A2 or above. The full list with explanations and examples of each grammar point can be found on the Chinese Grammar Wiki, the definitive source of information on Chinese grammar online.

ENGLISH	CHINESE
CHAPTER 1	
The "all" adverb "dou"	都 + Verb / Adj.
Ordinal numbers with "di"	第 + Number (+ Measure Word)
Expressing "together" with "yiqi"	一起 + Verb
Expressing "and" with "he"	Noun 1 + 和 + Noun 2
Expressing "not at all" with "yidianr ye bu"	Subj. + 一点 + 也 / 都 + 不 + Adj.
Expressing "from···to···" with "cong···dao···"	从到
Expressing "with" with "gen"	跟·····+ Verb
The "also" adverb "ye"	也 + Verb / Adj.
Expressing "excessively" with "tai"	太 + Adj. + 了
Expressing "when" with "de shihou"	的时候
Affirmative-negative question	Verb + 不 + Verb / Adj. + 不 + Adj.

Expressing "will" with "hui"	会 + Verb
Expressing experiences with "guo"	Verb + 过
Reduplication of verbs	Verb + Verb
How to do something with "zenme"	怎么 + Verb ?

CHAPTER 2

Change of state with "le"	······7
Expressing "all at once" with "yixiazi"	Subj. + 一下子 + Verb + 了
Expressing existence in a place with "zai"	在 + Place
Expressing actions in progress with "zai"	(正) 在 + Verb
Expressing "then \cdots " with "name"	那么
Asking how something is with "zenmeyang"	怎么样?
The "shi de" construction for emphasizing details	是的
Expressing ability or possibility with "neng"	能 + Verb
Expressing "be going to" with "yao"	Subj. + 要 + Verb (+ 了)
Emphasizing negation with "you"	又+不/没+Verb

CHAPTER 3

Using the verb "qu"	去 + Place
Comparing "er" and "liang"	二 vs 两
A softer "but" with "buguo"	,不过
Verbing briefly with "yixia"	Verb + 一下
Expressing "already" with "dou"	都 + Time + 了
Wanting to do something with "yao"	要 + Verb
Tag questions with "bu"	是不是 / 对不对 / 好不好?

CHAPTER 4

Expressing permission with "keyi"	可以 + Verb	
Expressing location with "zai shang / xia / li"	在 + Place + 上 / 下 / 里 / 旁边	
Expressing "everything" with "shenme dou"	什么+都/也	
Expressing "had better" with "haishi"	还是 + Verb	

CHAPTER 5

Modifying nouns with adjective + "de"	Adj. +的+Noun	
Direction complement	Verb (+ Direction) + 来 / 去	
Asking why with "zenme"	怎么?	
Expressing "if···then···" with "yaoshi"	要是,就	
Expressing "then···" with "name"	那么	
Suggestions with "ba"	Command + 吧	

CHAPTER 6

Continuation with "hai"	Subj. + 还 + Verb Phrase / Adj.
Expressing "a little too" with "you yidian"	有一点 + Adj.
Expressing "again" in the past with "you"	又 + Verb + 了
Expressing "again" in the future with "zai"	再 + Verb

CHAPTER 9

Using the verb "jiao"	叫 + Name
Direction complement "-qilai"	Verb / Adj.+ 起来
Doing something more with "duo"	多 + Verb

CHAPTER 12

Questions with	"ne"	呢?



Story Authors: John Pasden, Jared Turner

Editor-in-Chief: John Pasden
Content Editor: Chen Shishuang
Editors: Ma Lihua, Li Jiong
Illustrator: Hu Sheng

Producer: Jared Turner

Acknowledgments

We are grateful to Ma Lihua, Li Jiong, Song Shen, Tan Rong, Chen Shishuang, and the entire team at AllSet Learning for working on this project and contributing the perfect mix of talent to produce this series.

Special thanks to Wang Hui and her 7th grade Chinese dual immersion class at Adele C. Young Intermediate School for being our test readers: AJ Bushnell, Brandon Murray, Colin Grunander, Emma Page, Isaak Diehl, Jackson Faerber, Jason Lee, Kyden Cefalo, Max Norton, Maxwell Isaacson, Olivia Barker, and Xavier Putnam. Also thanks to Jake Liu, Paris Yamamoto, and Rory O' Neill for being our test readers.



About Mandarin Companion

Mandarin Companion was started by Jared Turner and John Pasden, who met one fateful day on a bus in Shanghai when the only remaining seats forced them to sit next to each other.

John majored in Japanese in college in the US and later learned Mandarin before moving to China, where he was admitted into an all-Chinese masters program in applied linguistics at East China Normal University in Shanghai. John lives in Shanghai with his wife and children. John is the editor-in-chief at Mandarin Companion and ensures each story is written at the appropriate level.

Jared decided to move to China with his young family in search of career opportunities, despite having no Chinese language skills. When he learned about Extensive Reading and started using graded readers, his language skills exploded. In 3 months, he had read 10 graded readers and quickly became conversational in Chinese. Jared lives in the US with his wife and children. Jared runs the business operations and focuses on bringing stories to life.

John and Jared work with Chinese learners and teachers all over the world. They host a podcast, You Can Learn Chinese, where they discuss the struggles and joys of learning to speak the language. They are active on social media, where they share memes and stories about learning Chinese.

You can connect with them through the website

www.mandarincompanion.com



Other Stories from Mandarin Companion

Breakthrough Readers: 150 Characters

The Misadventures of Zhou Haisheng

《周海生》

by John Pasden, Jared Turner

My Teacher Is a Martian 《我的老师是火星人》

by John Pasden, Jared Turner

Xiao Ming, Boy Sherlock 《小明》

by John Pasden, Jared Turner

In Search of Hua Ma 《花马》

by John Pasden, Jared Turner

Level 1 Readers: 300 Characters

The Secret Garden 《秘密花园》

by Frances Hodgson Burnett

The Sixty Year Dream 《六十年的梦》

by Washington Irving

The Monkey's Paw 《猴爪》

by W. W. Iacobs

The Country of the Blind 《盲人国》

by H. G. Wells

Sherlock Holmes and the Case of the Curly-Haired Company 《卷发公司的案子》

by Sir Arthur Conan Doyle

The Prince and the Pauper 《王子和穷孩子》

by Mark Twain

Emma

《安末》

by Jane Austen

The Ransom of Red Chief 《红猴的价格》

by O. Henry

Level 2 Readers: 450 Characters

Great Expectations: Part 1 《美好的前途(上)》 by Charles Dickens

Great Expectations: Part 2 《美好的前途(下)》 by Charles Dickens fourney to the Center of the Earth 《地心游记》

by Jules Verne

Jekyll and Hyde 《江可和黑德》

by Robert Louis Stevenson

Mandarin companion is producing a growing library of graded readers for Chinese language learners.

Visit our website for the newest books available: WWW.MANDARINCOMPANION.COM